

ひとクラス上の快適を実感

日本航空の新型機「エアバスA350-1000」



JL005便の機内食は、プレミアムエコノミークラスは基本的に2回。エコノミークラスと同じメニューが提供される。1食目はメインを選択できるプレートで、私は生姜風味のタレが効いたチキンとライス、前菜3種、味噌汁とフルーツのプレートを試した。食後にアイスクリームが配られたり、旅程の中頃にはブルーベリーマフィンも配られた。2食目はサンドイッチなどの軽食が提供される。それに加えてプレミアムエコノミークラスの特典として、焼酎やスパークリングワインなどの限定ドリンクを注文することができ、お腹が空いた人は通常の機内食に加えカツ麺などの間食を注文することも可能だ。また、日本発のプレミアムエコノミークラスでは、事前予約制でこだわりメニューの有料機内食を食べることもできるそうだ。

プラスアルファの
お楽しみ・機内食



カウンタには手際よく手続きと手荷物預かりをしてくれたが、空港のセキュリティチェックはJL005便が出発する屋の時間は日によつては混みあうらしく、ちょうどその日は、通過するまでかなり時間がかかつたので、早めに空港に着いた方が良いと感じた。ただ、同便が主に使用している出発ゲートは、セキュリティを出て右に曲がってすぐなので、この移動は大変楽だった。但し、日によつて出発ゲートは異なり遠くなることもあるので、空港には早めに着くに越したことはない。また、プレミア

ノミークラスは、乗客ぞれぞれのスタイルに合わせ長時間のフライトをゆったり快適に過ごせるのが魅力。私も13時間半のフライトを長いと感じなかつたので、是非お勧めしたい。なお、最後にお伝えするが、新型機のプレミアムエコノミークラスは、従来の機材から16席減らして全24席のみとなつたため、席を確保するための競争率は高くなつたようなので、早目の予約をお勧めする。次回の「後編」では、復路の感動のビジネスクラス体験をお伝えします。（本紙・久松 茂／写真）

A close-up view of a red airplane seat backrest. In the foreground, a white blanket or sheet is draped over a surface, with a pair of black headphones with red accents resting on it. The background shows the dark interior of an airplane cabin.

「はい、ありがとうございます！」
プライバシー性を保ち
快適に過ごせる新シート

が一切ない。また、一番の特長として、同クラスとして初の開閉可能なパーティションが新設されたことをあげたい。家族や友人と旅行している人はパーテーションを出さなければ普通に顔を見て会話できるし、のように一人旅で隣席の知

ごすことができ、「ライ

シー性が一気に向上した。バ

約きる空間だ。シートピッチで

107センチ(42インチ)

トでリラックス

チ)の足元空間には余裕が

あり、もし自分が通路側だ

つた場合も、隣席の人がト

イレに行く度に立ち上がり

て通してあげる必要がな

い。また、同クラスのシート

では世界初となる、電動

日本航空（JAL）は今年1月24日、国際線の新型機アバストラクション（JA005/JA006便）への就航を開始した。ファーストクラスからエコノミークラスまで全てのクラスで、「ワントップランク上のスペースとサービスを受けられ長時間のフライトを楽しめた」と評判の新型機。コンセプトをはじめ全てが新しくなった機材に、3月末から4月初頭の休刊週を利用して搭乗し、一時帰国する機会をいたいだったので、快適・感動の体験をリポートします。まずは、往路（ニューヨーク→羽田）のプレミアムエコノミークラスから。

NYー羽田線・搭乗体験記 〔前編〕

プレエコでは世界初電動リクライニング

PCも置ける大型テーブル

カクテルトレ

充実の機内

23

のライブ映像

現在 JFK 空港で日本航空が使用しているのはターミナル 8。同じ「ワントーレンド」加盟航空会社でコード・シェアもしているアメリカン航空が使用するターミナルなので、米国内線との乗り継ぎなども楽になつた。ミッテル皆の同社

出発の前に

A screenshot of a digital library application on a tablet. The screen displays a search bar at the top with the text '搜索' (Search). Below the search bar, there is a grid of book covers. The first two books are clearly visible: one with a red cover and another with a pink cover featuring a black cat. To the right of the grid, there is a vertical sidebar with several small icons and some text.

Bluetoothで接続することができるようになったのは、とても便利だ。あと、このモニターを使って、食べ物や飲み物の注文もできるしショッピングモができるほか、この新型機ならではの楽しみ方として、機首下部と尾翼上部に備え付けられたカメラからのライブ映像をモニターで見ることができる。特に着陸30分前ぐらいから下降を続けて街の景色が見えてきたり、タップチダウンの瞬間、そして滑走路を走るところなどは、なかなかの迫力なので是非見て欲しい。

パールアート作家 上村栄司NY展

5月21日(火)からギャラリー・マックス・ニューヨークで



上村栄司 / Eiji Uemura パールアート展

THE ART OF PEARLS

Unprecedented design by Eiji Uemura

期間／日時 2024年5月21日(火)
～25日(土) / 11AM～6PM

会場 Gallery Max New York (4階)
入場無料
552 Broadway (bet. Prince &
Spring Sts. / Intercom# 9),
Room 401,
New York, NY 10012

Contact Tel. 212-925-7017
Cell. 917-704-1743
E-mail: mfuji@gallerymaxny.com

オープニングセレブション
2024年5月21日(火)
6:00PM ~ 8:00PM

6:00PM ~ 8:00PM

6:30PM ~ 7:00PM

コーディングレセプション
2024年5月25日（土）

※ 5月21日を除く展示期間中、事前に予約すれば、上村氏に個別に応対案内してもらえる。予約は藤島（mfuji@gallerymaxny.com）まで。

遊び心あふれる、ワクワクする真珠の世界
パールつておもしろい。



上村は、三重県南伊勢で祖父の代から真珠養殖を営む3代目で、真珠に限りない愛情を注ぎ制作に取り組んでいるユニークなバレルアート作家である。バレルアート作家である。身に着けるジュエリーだけでなく、身に着けない時間もアートとして楽しめるパール作品を次々に発表している。「真珠は生物が作られた、オーバー

伝統と新しさの融合から生まれた、オリジナリティー

魅力と可能性
自然色・無調整パールの

A color portrait of a man with short brown hair and glasses, smiling at the camera. He is wearing a black t-shirt with a small red logo on the left chest. He is sitting with his hands clasped in his lap against a plain white background.

上村は、真珠の表面に漆で様を描き純金・純銀などの金属粉をときつけて付着させる蒔絵の伝統技術を真珠に施し、アートとして完成させた第一人者である。また、真珠の表面にこれも日本の伝統工芸でもある切子をほどこし、真珠に躍動感あふれる現代的な感触を附加。そのカービングを引き立てる本藍染め真珠は神秘的な青い光を放つている。さらに、特殊な

技術で22ミリメートル以上
の大きな真珠も開発。日本
のあこや真珠以外にも、四
角い真珠や珍しい色の真珠
など、世界中の希少な真珠
もコレクションし作品の幅
を広げている。「日本の伝
統と文化の素晴らしさとど
もに、真珠の新時代を体感
していくべきなのです。」
私は、常に新しい発想で新
しい事に挑戦していきたい
と思っています。」

何年もの間、海の中で貝が育てた養殖真珠の何重もの巻きと色合いは、まさに自然がつくり出した創造物といえる。上村は、海から引き上げ、そのまま洗浄しただけで色調整をしない無垢な真珠の奥ゆかしさと力強さに心引かれ、いくつもの作品を発表していく。『世間では、真円で照りが強く、傷も欠点もない、いわゆる「花珠」が良い真珠とされています。ですが私は真珠を育てる立場として、この事にとても違和感を感じていました。母貝はどれも同じ長い時間をかけて真珠を育て、この世に送ります。その中で、良

「南伊勢にある私のアーチーク、悪い真珠と分けられない。悪い真珠とレツテルをされた真珠は見向きもない。これが人だったうでしようか?私は悪くはない。珠は無い、と思つていい。例えは『エクボ』がやけたり、形が歪んでいても、それはその真珠が持つて生れた個性です。私はその個性を生かし、デザインして花珠たちを『花珠』と同じ舞台に立たせています。」

のインスピレーションを受け、自然体から生まれる品ができるのだと思つてます。」上村は、昨年秋フランス・パリでの展示会が好んだつたため、来年もパリの展示会が予定されていて、ほか、オーストリア・ウイーンでの展示会も予定されている。ギャラリー・ツクス・ニューヨークで久々の展示会は、日本、アジアはもとより、アメリカヨーロッパへと活躍の場広げる上村のパーソナルアートの真髄と真珠の可能性を感じられるまたとなない機会と言える。

ローカル スクランブル New Jersey

ベスト20を発表

ホームセキュリティシステムなどを販売するセイフワイズ社は、このほど、「N・J州の安全な街ランクイング・ベスト20」を発表した。このランキングは、州内102の市区町村を対象に、昨秋にFBIが発表した2022年度の市区町村ごとの暴力事件や盗難などの犯罪発生件数を人口で割って算出した数値に基づいて同社が作成し、毎年発表しているもので、今年で10年目となる。

同ランクイングによると、本年度の安全な街ベスト20は次の通り。1位バーナーズ、2位バーナード、3位ジエ

ファーソン、4位ニューオーリンズ、5位ヒルズボロ、6位ウェストミルコード、7位デュモン、8位デンビル、9位スルタ、10位ジャクソン、11位マウントオリーブ、12位ペコング、13位マンハッタン、14位フレンチタウン、15位ウェル、16位バーリー、17位ウェストブルック、18位ロクスピアリ、19位プリンストン、20位トローリー。全州北部と中南部の市区町村が占め、犯罪件数が増えていた南部の町村は入らなかつた。特筆すべきはデンヴァイルで、1年間

力事件はゼロだった。また、バーノン・ジエファーソン、ニューミルフォード、デュモントでは年間の暴力事件発生数は2件のみに留まつた。なお、同社の調査ではN州の犯罪レート（人口1000人当たりの犯罪件数）は15・7で全米平均の20・10を大きく下回り、全米で一番目に安全な州と評価されたが、「実際にこの州で安全な生活ができるといふか?」というアンケートに対しN・J州民からの「はい」という回答は46%で、全米平均の50%を下回つていた。特に、銃犯罪に巻き込まれることに対する不安は前年度より大きく増えているという。



NJ州の安全な街、ベスト20を発表

野球の大リーグは、大谷翔平選手を始め、今年メジャー初挑戦の日本人4投手が揃って活躍するなど盛り上がりしているが、NY地区はと言えば、ヤンキースは現時点で成績は良いものの、今年も日本人は所属していないし、メッツは王賀投手が開幕から怪我で欠場中で、藤浪投手も3A降格後も絶不調のためメジャー昇格の見込みがなく、日本人ファンにとつては寂しい春を迎えている。

そんな中、今週、米国とカナダにある16チームが加盟する独立リーグ「フロンティアリーグ」が開幕した。フロンティアリーグにはN

J州北部をフランチャイズとする球団が2つある。パズサンリフスタジアムに本拠地を移転させた「ユージヤー・ジー・ジャッカルズ」と、セセックス郡オーガステのスカイランズ・スタジアムを本拠地とする「セセクス・カウンティー・マ

両チームは、2019年シーズン終了後に解散した「カンチマリリー」に加盟していた時に、3シーズンにわたって、日本の独立リーグ「四国アイランドドリード・プラス」からの選抜オーバルスターチームの米国遠征時に対戦相手になつたりして、NY、NJ州在住の日本人社会の間でも少し名を知られた球団である。特に日本からも球場が近いジ

ャンブルズには、これまで日本人選手が数人登録するなど（今期も迫勇飛投手が契約）、何かと日本に縁のあるチームだ。

独立リーグの各球団はその名通りメジャー球団の傘下ではないが、チームグッズの販売や、試合日のコラボイベント企画など営業にも力を入れており、入場券や球場内での食事などもメジャー球場と比べればはるかに安い料金で提供するなどの運営努力も相まって

ジャッカルズ：
<https://iackals.com>

マイナーズ：
<http://sussexcountyminers.com>

りんごラーニングセンター

NJ州認定2歳半からの日本語チャイルドケア
1~2歳の親子・親子分離教室

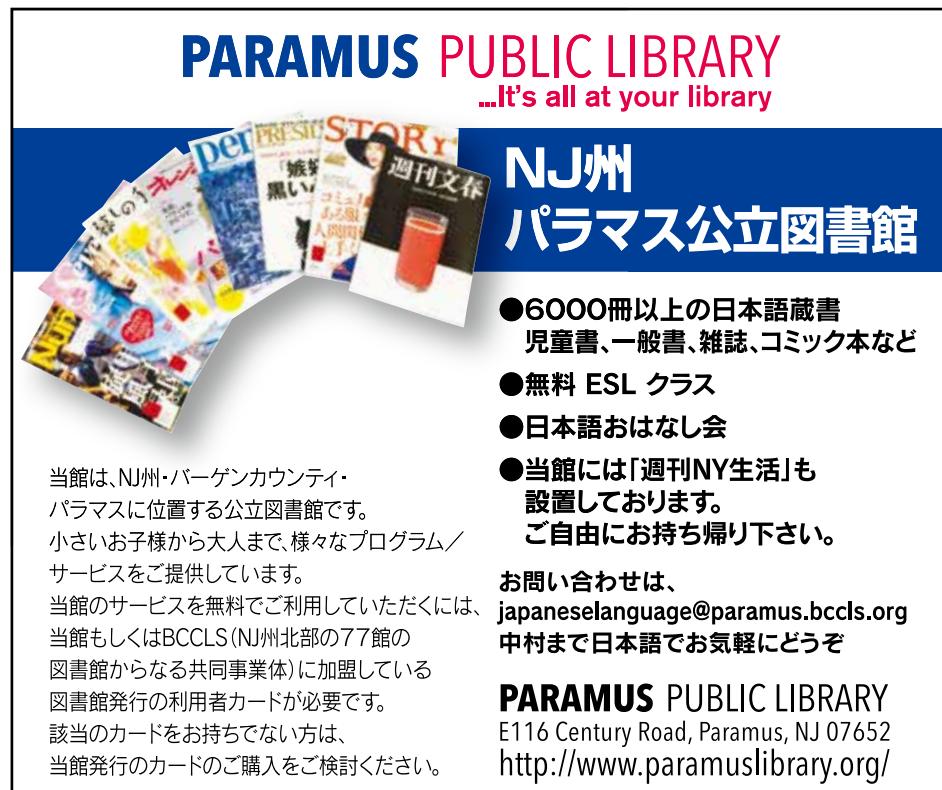
語学部門 現地校学習支援プログラム、英語検定対策講座、日本語教室
問合せ先:(201)947-4707 www.JapaneseSchool.org 無料駐車場完備
2460 Lemoine Ave., #103~105, Fort Lee, NJ 07024 GWRより車で3分



語学部門 現地校学習支援プログラム、英語検定対策講座、日本語教室
問合せ先:(201)947-4707 www.JapaneseSchool.org 無料駐車場完備
2460 Lemoine Ave., #103~105, Fort Lee, NJ 07024 GWRより車で3分



・免責事項・
本紙に掲載の広告に関して問題が生じた場合、ニューヨーク生活プレス社は一切の責任を負いません。
We, New York Seikatsu Press, Inc.
are not responsible about any ad.
contents.





五月晴れのボーラードウォーカー

週刊 NY 生活は、家庭や職場、学校で美しく生きる女性たちを応援します。

ONE STORY AWARD

Speech Contest

WORLD PEACE & BEAUTY

23 MAY 2023
6PM - 9PM

PRIZE FOR WINNER

FLIGHT TICKET TO JAPAN

SCANDINAVIA HOUSE
58 PARK AVE, NEW YORK, NY 10016

SPEECH ABOUT WORLD PEACE AND BEAUTY FOR 3 MINUTES

ELIGIBLE FOR : STUDENT WHO HAS SCHOOL ID

日本と NY を結ぶ 美と平和のイベント

NYストスナ

五月晴れの日に何度訪れても飽きないのが、ブルックフィールド・プレイスの「ウインターガーデン」を通り抜けてハドソン川伝い南北に伸びるボードウォーク。温かい日差しにガラス張りの温室はもう不要。日光浴を兼ねて戸外でランチを広げる社員たちで一帯は賑わっている。ビル内にはメリルリンチやアメリカンエクスプレスなど大手企業が入っているが、ボードウォークに入ると対岸にはガラス張りの高層ビルが聳え、南方遠くには自由の女神が立っている。遊覧船の往来は夏のハドソン川の風物詩だが、やかましい遊覧ヘリコプターは歓迎できない。(ワインスタン今井絹江、写真も)

- ◆氏名：ミリアム（36歳）
- ◆職業：技術師
- ◆居住地：ブラジル
- ◆着用の服：靴はナイキであと
は全てブラジル製

- ◇よく利用する店：特になし
- ◇好きなブランド：特になし
- ◇着こなしで気をついていること：着心地の良さ
- ◇撮影場所：ハドソン川沿いで

当 日 は 会 場 の 観 客 に も 投 票 権 が あ り 参 加 型 の イ ベ ン ト に な る ほ か、 来 場 者 先 着 50 名 に 日 本 の 奢 置 き な ど 可 愛 い 小 物 を プ レ ザ ン ト。 ゲ 料 木 に オ ペ ラ 歌 手 の 青 木 麻 菜 美 氏、「 美 し い 心 が 宿 る 花 咲 く 世 界 の シ ェ ア 」を 揭 げ 活 動 中 の フ ロ ー リ ス ト 。

当 日 は 午 後 6 時 に 開 場 表 取 締 役 の 鶴 田 一 麻 氏 が 審 査 員 と し て 来 米 す る。

当 日 は 午 後 6 時 に 開 場 し、 入 場 料 は 無 料 だ が、 25 ド ル 以 上 の 寄 付 を 勧 励。 当 日 来 場 も 歓 迎。

細 は HP: <https://www.onestoryaward.com/>

あなたも審査員

医堂センター

**22 East 49th St., 3rd Fl. (bet Madison & 5th Ave)
Tel: 212-599-5300 www.idocenter.com**



自己実現、しませんか?
心の悩みお気軽にご相談ください
怒り、死別・喪失、家族・対人関係、法とのトラブル
DV、依存症(薬物・セックス・パ・共依存など)
20年の経験を持つカウンセラーに
日本語で相談してみませんか?
海外旅行保険(キャッシュレス)、米系保険対応
カウンセラー・真壁弘子 NY州公認 臨床心理療法士
LCSW, CASAC保持
Tel: (718) 930-2688

自然和食宅配サービス
MY HAPPY TUMMY CLUB

調味料控え目、防腐剤一切不使用の
栄養バランスのとれた週替わりセット

自炊の替わりやお弁当のおかずには
妊婦さん、産後ママ、忙しいキャリア組、
環境に優しい梱包システムでゴミゼロ!

初回
\$20 OFF
プロモコード
SHUKANSPRING20

info@myhappytummyclub.com
myhappytummyclub.com

ジェフリー・アン耳鼻咽喉科

JEFFREY M. AHN, M.D.

PARK AVENUE MEDICAL CENTER

診療科目

アレルギー
アレルギー性鼻炎
アレルギーテスト、注射治療

蓄膿症
CTナビゲーションによる内視鏡手術
バルーン拡張術(Balloon sinuplasty)

いびき・睡眠時無呼吸症
ダビンチシステムによる
舌根・口蓋への手術

鼻づまり・扁桃腺炎・声帯ボリープ
頭頸部腫瘍・小児耳鼻咽喉科・中耳炎

コロンビア大学医学部耳鼻咽喉科教授暦二十年
現 University of Pennsylvania 副教授
顔面形成外科クリニックディレクター
睡眠障害外科治療ディレクター
米国協会認定耳鼻咽喉科専門医・形成外科専門医

ご予約 日本語アシスタントが常時サポート可
マンハッタンオフィス
診察日:月・水・金 電話予約:平日9am~5pm
45 Park Ave. 1st Fl.(グランドセントラル駅のそば、36thと37th St.の間)
▶日本語 Tel: 212-714-9117

フォートリーオフィス
診察日:火・木・土 電話予約:平日9am~5pm
1485 Palisade Ave. (GWブリッジ近く)
▶日本語 Tel: 201-461-4714

・患者同士の接触を最低限にするため、クリニックの**予約管理システム**を完備
・**COVID-19検査済みの医師とスタッフ**による完全安全診察を行っております

<https://www.parkavenuemedicalcenter.com/>





早川書房社長が来米

慶應義塾ニューヨーク学院で4日、SFやミステリー文学に強く多くの海外文學を日本に紹介したことでも知られている早川書房の早川浩社長が「出版者のひとりごと」と題して講演した。高校にいながら大学レベルの講義を聴ける学院のシグネチャープログラムである、オムニバスレクチャーシリーズの第13回目。国際派の出版社の代表として世界の作家たちとの交流をはじめ数々の貴重なエピソードを紹介した。質疑応答コーナーでは、

将来、出版関係の仕事に就くことをを目指す生徒達から熱心な質問が寄せられた短期間で契約する作家や本を決める時の選ぶポイント、日本文学を海外に紹介するために必要なこと、最初の導入の文章が人を惹きつけるのに重要なこと、翻訳本は国によって売れるものと売れないものがあると思うがそれはどこで判断するかなどの質問に早川社長は、「興味を持つることを積極的に勉強して吸収すること」や「社会人と



しての教養や常識を身に付けることなど深い考察が大切なことを強調した。また「大人にとつてファンタジー文学はどんな役割があるのか」という質問に対し、「人々に希望を持たせ、明るさを投げかけてくれる」と語った。講演後のレセプションでも、生徒達からの質問が絶えなかつた。

また早川社長は、「SF評論家としても知られる異孝之学院長に学院の図書室を案内され、所蔵のカズオ・イシグロ全編、アガサクリスティ一全編を始め、ハヤカワSF文庫、ミステリー文庫など昨年同社が寄贈した345冊に及ぶ新蔵書とともに対面。「本棚に私が入社した当時の作品もあつて驚いた」と感激していた。

みらい塾

海外の日本語学習を徹底サポート!

わかるの
3大法則

①わかるところから始める
②わかるまで先に進ませない
③わかるまでくり返す

個別面談無料実施中

詳細は www.miraijuku.com

STUDENT LIFE

週刊NY生活・アメリカの学校紹介と学生ライフのページ



鯉のぼり週間 NJ日本人学校で

ニユージャージー日本人学校（櫻井幹也校長）は、4月29日から5月3日までを「鯉のぼり週間」として、第2駐車場とスイープル広場に鯉のぼりを掲げた。子どもたちは風に舞い上がり、た鯉に夢中になり、嬉しさでいっぱいになつた。アメリカの青い空に泳ぐ鯉のぼりは、「子どもたちだけではなく、地元の人々にも日本の文化に触れる機会となつた。

幼稚部は午前の活動（朝の活動、運動、製作等）を自由に参観してもらつた。この日の製作は5月の子ども日に向けた「こいのぼり」。紙コップや粘土を使って、こいのぼりがぱくぱくと柏餅を食べるのをそれぞれ楽しく製作していた。小学部では担任による授業参観を実施。多くの保護者に見守られるなか、いつも以上に真剣な顔つきで授業に臨む子ども達は手を挙げたり発表をしたりと頑張る姿を見せてくれた。

クラスによつては保護者も学習に参加し、和氣あいあいとした雰囲気のどんぐり専門的な教科授業の難しさを保護者も参観しながら実感していたようだ。

4月27日、育英サタデースクールマンハッタン校(牧野佳代子ディレクター)園児児童生徒数130人は、全部門で保育参観授業参観を実施した。

育英学園で 保育参観



the YMCA

東京・フロストバレーYMCAパートナーシップ

日本語でサマーキャンプ

受付中!

期間

- ①6月30日～7月12日
- ②7月14日～7月26日
- ③7月28日～8月9日
- ④8月11日～8月23日

*4Week / 1 Week キャンプもあります

お問合せ
(日本語でどうぞ)

上のQRコードからキャンプの詳細やお申込み方法、オンライン説明会やオープンハウスのご案内などをご覧いただけます。↑

QRコード

The Japanese School of New York, Greenwich Japanese School

ニューヨーク日本人学校

初等部・中等部・特別支援学級

筑波大学附属高等学校
東京学芸大学附属高等学校

国公立

過去3年間の高校入試合格実績

（一部抜粋・順不同）

筑波大学附属高等学校
東京学芸大学附属高等学校

青山学院高等学校
市川高等学校
同志社国際高等学校
開成高等学校
慶應義塾高等学校
慶應義塾木高等学校
慶應義塾湘南藤沢高等学校
慶心義塾女子高等学校
宝仙学園高等学校
関西学院高等学校
灘高等学校
早稻田実業学校高等学校
早稻田大学高等学校
早稻田大学本庄高等学校
学習院女子高等学校
東大寺学園高等学校
国際基督教大学高等学校
栄東高等学校
渋谷教育学園幕張高等学校
中央大学杉並高等学校
ラ・サール高等学校

文部科学省派遣教員による、
一人一人を大切にじたきめ細かな指導をします。

☆日本語での教育の充実
聴いて、考えて、伝える力を伸ばしています！

☆英語教育の充実
生活に生きる実践的な英語を習得しています！

☆小中一貫教育の推進
思いやりの心をもつ素直な子供が育っています！

見学・入学 随時受付中 Tel: 203-629-9039
E-mail: gwjs@gwjs.org www.gwjs.org

LIVING in USA

米国の住まいを豊かにするページ：住居から考察する NY ライフスタイル



マンハッタンのミッドタウンインーストは、国連本部が近いため、市内でも最も治安が良いエリアの一つで、通勤にもとても便利な場所だ。

写真の部屋は、東40丁目の2番街に近いコンドミニアムの賃貸可能な物件。ゆったりとしたワンベッドルームで広さは約80平方フィート。1・5浴室・南北向き、リビングを囲むようなテラス（Wrap-round Terrace）、改修済みのキッチンとウォーキンクローディットが付いている。24時間ドアマン、ブルル・システム・サウナ・ラケットボールコート付（使用料込）という充実した設備が整っている。グランドセントラル駅、日系食料品店まで徒歩5分圏内でショッピング・レストランには困らないロケーションだ。室内賃は4400ドル。7月20日から入居が可能だ。

問い合わせは電話917-549-5157、Eメールmiyuki3533@gmail.com 大島さん。

便利なミニドタウンイースト暮らしへ

音楽が聴けるワイヤレス スピーカーランタン

MoMA 限定品：調光可能なランタンであると同時にワイヤレススピーカーでもあるこの革新的で遊び心のあるデザインは、時代を超越したハリケーンランプのようであり、最大7時間の連続アンドウントライトと鮮明な全方位サウンドを提供する。LEDランタン・スピーカーは、モバイル機器とペアリングするとBluetoothで接続される。ピクニックやキャンプなど、日没後の集まりに持ち運べるサイズだ。充電式。MoMa Design Store（西53丁目11番地）にて販売中。価格 110ドル。

日本製：販売元
株式会社フォレスト 東京都渋谷区広尾 3-8-19
<http://forestjapan.co.jp>
[https://store.moma.org/
products/led-lantern-speaker-green](https://store.moma.org/products/led-lantern-speaker-green)



蜂専用のホテルを設置

NY市が花粉を運ぶ。ポート計画発表

NY市運輸局(DOT)とNY園芸協会(ラトガード)は、市は地球環境を考えるアース週間の4月25日、生育環境が危惧される地元の蜂の保護を目的に、同市内の7か所の公共広場に「蜂ホテル」を設置する「ボリネーター(花粉を運ぶ昆虫)・ポート計画」を発表した。

設置することで、緑地へ花粉を運ぶ蜂に休憩場所を提供する。また多くの蜂の種類は巢で暮らさないため、受粉を促す送粉者の数を増やすには、地下に埋めたバンカーを植物と栄養豊富な土で囲い、雌蜂が巣を作り産卵できるよう人工的に巣を作る必要があるという。同局によると、対象の種類の蜂は小型でめったに人を刺すことはない。蜂ホテルは昨年、ブルックリンのパークサイドプラ

オーラーストリート、ブルックリンのゲイツアベニュー、クイーンズの34丁目でも運用される。ラトガース大学の研究チームは、定期的に蜂の動きを調査しながら、人間との接触を最低限にするよう監視する。会見を行つたエンドニス・ロドリゲスD.O.T局長は「NY市のオーバン、ストリートは今年からビーズ・ビーズ（とても素晴らしい場所）になる」と語った。



マンハッタンへの通勤も便利!

ロングアイランドでの賃貸・売買

お気軽にお問い合わせください

生賀 恵美 (Emi Shoga)
Associate Real Estate Broker
 (o) 516-883-2900 (c) 516-808-8305
emishoga@danielgale.com

商業用／住宅の賃貸・売買・管理
ユピア
Upia Properties LLC
Tel: **917-549-5157**
大島 みゆきまで日本語で
e-mail: miyuki3533@gmail.com

レンタル
家具

詳細はウェブで www.kiku-ny.com

総合家具センター KIKUインテリア



House for Sale: Larchmont, NY

\$1,200,000
 4BR, 2.1BTH, Over 3,000sqft
 Central AC, 2 car garage,
 Large Deck, Very neat and
 clean inside and outside

莊園不動產 NY & CT Licensed Real Estate Broker

Westchester Office : 914-921-1616
 32 High Street, Rye, New York 10580

Manhattan Office : 212-226-4545
 245 Park Ave., 39th Fl., New York, NY 10167

Greenwich, CT : 203-861-2525

E-Mail : info@shoenrealty.com

www.shoenrealty.com

水道と電気の便利屋
緊急修理にも対応

ライト、スイッチ、コンセントの修理
キッチン、バスルーム水栓の修理
シンクの詰まり、配水管の修理
トイレの修理、ウォシュレットの設置
その他、ご事情に合わせて承ります。

ハンディー津テック
お問い合わせは松田まで

365/7days サービスコール・テキスト
C 917-678-0297

サービスエリア
North Jersey, Westchester, CT

春です

お庭の清掃、
植木の選定
刈り込み、
芝生管理など、
お庭のことなら
何でもお手伝い
致します。

見積もり
無料

お気軽にお問い合わせください

高梨造園 Tel: 914-422-0052
Takanashi Landscape, Inc. E-mail: tmamoru@msn.com

おうちの事なら 何でも 相談。
リダックにしたらいいのに。 



充実の全米ネットワーク! 日本語で、お問い合わせください。 www.redacing.com

マンハッタン 866-622-2228 **ウェストチェスター** 914-921-2525
ロンゴアイランド 516-364-3171 **ニュージャージー** 201-944-5700

ボストン サンノゼ
デトロイト ロサンゼルス
シカゴ アーバイン

EVENT GUIDE

EVENT

■第98回ジャパンフェス=5/11 10:00~18:00 Chelsea (6th Ave 24th- 25th St) 人気の日系ストリートフェア。今回はイカ焼き、タコ焼き、抹茶クロワッサン、今川焼き、シュークリーム、お好み焼き、抹茶ドリンクなどが出店する。

詳細は <https://www.japanfes.com>

■ジャパンパレード=5/11 13:00~15:30 Central Park West (Start from 81st St. to 67th St) 第3回目となる今回のグランドマーシャルは元プロ車いすテニス選手の国枝慎吾氏。また日本からの特別ゲストとして、舞台『鬼滅の刃』のキャストの4人が参加する。72丁目(bet Central Park West & Columbus Ave)ではストリートフェアが行われ、日本食・文化紹介約30店が出店する。

詳細は <https://www.japanparade.org/>

■第12回日本クラブ「親子で楽しむファミリーイベント」=5/25 13:00 日本クラブ (145 W 57th St.) 美和鼓グループの和太鼓や獅子舞の演舞、手拍子花笠踊り、ヨーヨー釣り、似顔絵アート、フェイスピエインティング、風船アート、鉛細工の実演、折り紙アートなどが行われる。参加費は大人\$30、子ども(\$3~13歳)\$20、会員は大人\$25、子ども\$15。2歳以下は無料。申し込みは https://form.jotform.com/Nippon_Club/family-event-2024-registration-form から。

■食の祭典「ブルックリン・ナイトマーケット」=5/27 16:00~22:00 Industry City (220 36th Street, Brooklyn) 世界各国のグルメが味わえる50以上のベンダーが軒を連ね、ビルの合間に夕陽が沈む美しい風景を楽しみながら、DJによる音楽やダンスパフォーマンスなど、毎回6000人以上が訪れる食の祭典。10月まで毎月最終月曜に開催。入場無料。

詳細は <https://www.maschospitalitygroup.com/brooklynnightmarket>

CLASS/SEMINAR

■日本の大学進学フェア=5/21・22・23 ロサン

MUSIC

■矢野顕子トリオ・コンサート=6/10 18:00、20:30 Joe's Pub (425 Lafayette St) NY在住シンガーソングライター/ピアニストの矢野顕子さん率いるトリオのライブ。出演はウィル・リー(ベース&ボーカル)とクリス・パークー(ドラム)。矢野さんは八年来米しNY在住。以来、日本とNYを行き来しながら活動している。入場料:\$40

詳細は <https://publictheater.org>

■八神純子ライブ=6/30 17:30 Birdland (315 W 44th St) 八神純子の初の単独ニューヨーク公演。東日本大震災以降、ボランティア活動を続けている八神が音楽の力がTERRA(地球)を守る糧となるよう願いを込めて作った新曲『TERRA』の海外初披露も予定。ピアニストの宮本貴菜が友情出演する。入場料:テーブル席\$35.46、バーカウンター\$24.91

詳細は <https://www.birdlandjazz.com/tm-event/junko-yagami-duo/>

THEATRE/DANCE

■コンテンポラリー・ダンス「ビヨンド・バレエ、ビヨンド・ヒップホップ」=5/10・5/11 19:30 Japan Society (333 E 47th St) 元新国立劇場のブリマ・酒井はなによるミヒヤエル・フォーキン振付の「瀕死の白鳥」、後半は「瀕死の白鳥その死の真相」と題された踊りと語り。2本立て公演のもう1演目は、ダンサー・振付け・ビデオグラファー高橋萌登の振付作品で、日本人女性ダンサーがパワフルでフェミニンなダンス。日本語上演、英語字幕付き。入場料:\$40、JS会員\$32

詳細は <https://japansociety.org>

動画予告

デジタル版 www.nyseikatsu.com で右の写真をクリックすると動画で予告編をご覧になれます。



リー(ダンスト)は同僚らとホワイトハウスを目指す

Civil War

当主人公のジャーナリスト、リーリーには「メランコリスア」(2011年)でカンヌ国際映画祭女優賞を受賞しているキルステン・ダンスが田畠が、共演はケイリー・ワグナー、ネウ・モス

ト、トマス・ヌマ会計士

や一つの國として機能が長期

在任し、ア美威主義的大統領が、もは期

權威主義の大統領が、もは期

ト、トマス・ヌマ会計士

や一つの國として機能が長期

在任し、ア美威主義の大統領が、もは期

ト、トマス・ヌマ会計士

や一つの國として機能が長期

BENJAMIN



A CUT ABOVE THE REST
STEAK HOUSE



① Benjamin Steakhouse
52 East 41st St [41丁目店]

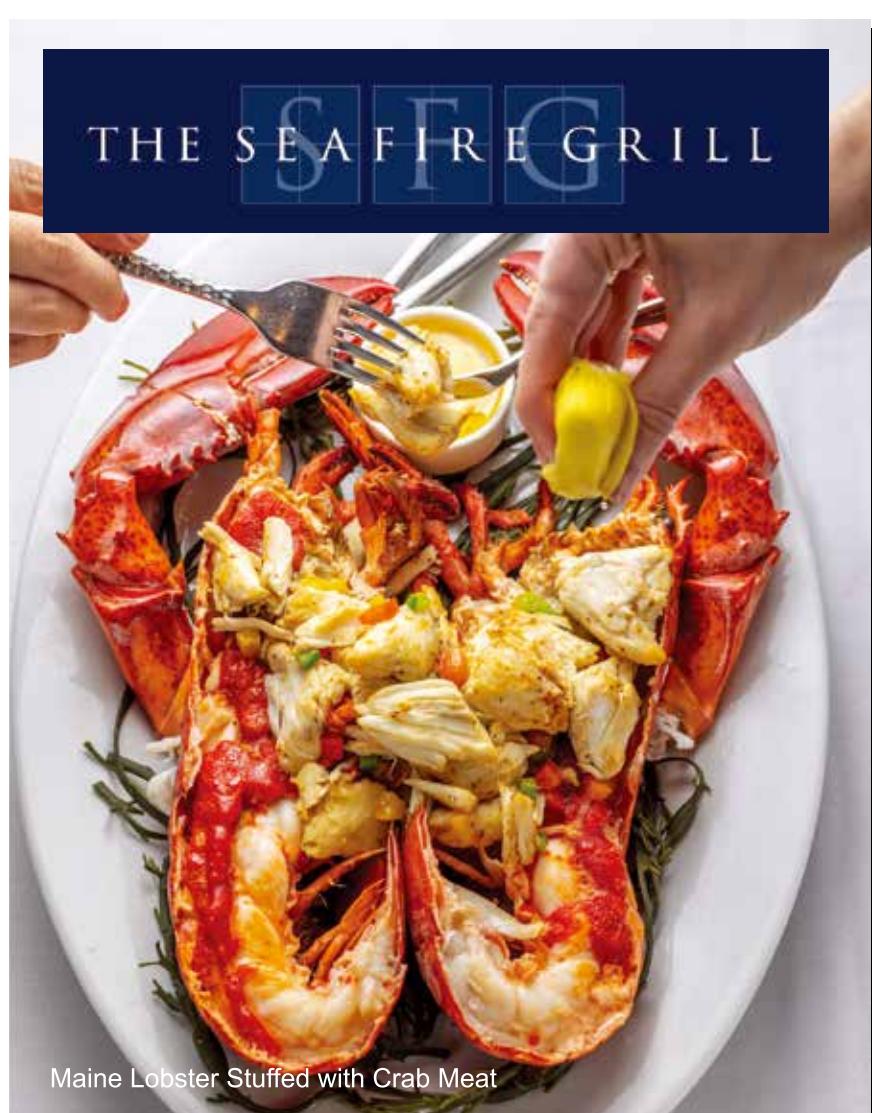
2006年創業のオリジナル店。
 グラセンから徒歩4分。平日は朝食サービスもあり。日曜定休。

② Benjamin Prime
23 East 40th St [プライム店]

2016年にオープンしたベンジャミンステーキハウスの姉妹店。2階は小さな個室から150人収容可能なパーティーフロアまで完備。年中無休。

Benjamin Steakhouse Westchester
610 Hartsdale Rd White Plains NY [ウェストチェスター店]

ハーツデール駅から車で5分。3店舗の中では最大の広さ。家族連れのお客様も多く、個室も完備。月曜定休。



③ The Sea Fire Grill
158 East 48th St [シーファイアーグリル店]

ベンジャミンステーキハウスの共同オーナーが経営するシーフード店。4PM-7PMのバーでのハッピーアワーがお得。最大30名利用可能の個室完備。日曜定休。

シーファイアーグリル

同ベンジャミンステーキハウスのオーナーが経営するシーフード店。日本人の口にも合うシーフードはミッドタウン近辺でおもてなしにぴったりなレストラン。ベンジャミンステーキハウスのステーキメニューも合わせてご提供しています。ステーキとシーフード、オイスターを色々食べたいお客様にはぴったり。



ベンジャミンステーキハウス BenjaminSteakhouse.com シーファイアーグリル TheSeaFireGrill.com

個室・イベントのお問い合わせ先(日本語可): Events@BenjaminSteakhouse.com / Events@TheSeaFireGrill.com

OpenTableにて全4店舗の席のご予約が可能です。